

reviber

Masážní přístroj na ruce, s funkcí výhřevu a protažením prstů

Návod k použití



reviber



M
MODE





VAROVÁNÍ

- Prosím, přečtěte si všechny pokyny důkladně a uchovejte si je pro budoucí použití.
- Tento spotřebič **NEPOUŽÍVEJTE**, pokud nefunguje správně, nebo pokud je poškozen.
- Bezpečný teplotní rozsah nabíjení je mezi 0–40°C.
- Tento spotřebič musí být provozován za použití nízkého napětí (SELV) odpovídajícího označení na přístroji.
- Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí, pouze pod dohledem dospělé osoby. Děti si s tímto spotřebičem nesmějí hrát. Úklid a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Nenabíjejte déle než 24 hodin.
- Pokud trpíte kožním onemocněním, poraďte se před použitím s dermatologem.
- Z hygienických důvodů doporučujeme používat pouze jednu osobou.
- Nepoužívejte na řezné rány nebo popraskanou kůži.
- Nepoužívejte tento přístroj na volné části těla ani na místa, která vykazují: křečové žíly, kožní onemocnění (například ekzém, psoriáza, dermatitida), řezné rány a odřeniny, podráždění, bradavice, znaménka, kožní výrůstky, kožní vyrážky, přecitlivělost nebo spálení sluncem, flebitidu, nedávné jizvy nebo kožní onemocnění. Doporučujeme konzultovat před léčbou se svým lékařem.
- Nepoužívejte na místa, kde byla provedena kosmetická operace.
- Neponořujte do vody.
- Toto zařízení musí být používáno pouze k jeho zamýšlenému účelu, tak jak je uvedeno v tomto návodu.
- Pouze pro vnější použití.
- Nepoužívejte pokud je napájecí kabel porušen.

POPIS PŘÍSTROJE

- | | | |
|---------------------|--------------------|----------------------|
| ① Indikátor baterie | ⑥ Teplo | ⑪ Hnětení |
| ② Režim/Čas | ⑦ Masážní zóny | ⑫ Otvor na palec |
| ③ Režim výběr | ⑧ Úroveň intenzity | ⑬ Vstup pro nabíjení |
| ④ Časovač | ⑨ Start/Stop | ⑭ Vzduchový ventil |
| ⑤ Zapnuto/Vypnuto | ⑩ Intenzita | ⑮ USB nabíjecí kabel |

NABÍJENÍ

1. Je nutné přístroj plně nabít před prvním použitím.
2. Vložte USB nabíjecí kabel do vstupu na přístroji a připojte k USB portu.
3. Během nabíjení se rozsvítí indikátor baterie, který ukazuje průběh nabíjení. Když je baterie plně nabitá, všechny čtyři pruhy se rozsvítí. Když je úroveň nabití baterie nízká, indikátor baterie zobrazí jeden blikající červený pruh a tlačítko Zapnuto/Vypnuto se rozsvítí červeně.

Doba nabíjení: 4,5 hodin

Doba provozu: 110 minut

Důležité: Nepoužívejte při nabíjení.

ZAČÍNÁME

1. Zasuňte ruku a ujistěte se, že palec je umístěn skrz otvor pro palec.
2. Stiskněte a podržte tlačítko Zapnout/Vypnout po dobu 2 sekund, abyste zařízení zapnuli. Začne v režimu 1 a na úrovni intenzity 3.
3. Stiskněte tlačítko režim pro přepínání mezi 6 režimy (P1–P6).
4. Stiskněte tlačítko Intenzita pro přepínání mezi 6 úrovněmi intenzity (L1 je nejnižší a L6 nejvyšší).
5. Stiskněte časovač pro zobrazení zbývajících času. Stiskněte znovu a nastavte časovač na 10, 15 nebo 20 minut. Pokud není zvolen žádný čas, jednotka se automaticky vypne po 10 minutách.
6. Funkce Heat nabízí dvě úrovně: nízkou a vysokou.
7. Pro aktivaci hnětení stiskněte tlačítko hnětení.
8. Stiskněte Start/Stop pro pauzu nebo obnovení masáže. Pokud je aktivní hnětení nebo teplo, bude pokračovat i po pozastavení režimu.
9. Stiskněte tlačítko Zapnout/Vypnout na 2 sekundy pro vypnutí. Počkejte pár sekund, než vyndáte ruku z přístroje.

Poznámka: Pokud se airbag nevyfoukne, přepněte vzduchový ventil na 'ZAPNUTO', abyste vzduch uvolnili ručně.

Nejlepší tip: Nanesení krému na ruce nebo masážního oleje může zážitek z masáže zlepšit tím, že umožní masážnímu přístroji hladce klouzat po pokožce. Při aplikaci si ponechte jednorázovou rukavici, abyste ochránili masážní přístroj.

POPISY REŽIMŮ

Režimy	Jméno	Popis
01	Celý cyklus	Středně až vysoce intenzivní masáž zaměřená na všechny tři oblasti (prsty, dlaň a zápěstí), střídající vysokofrekvenční protahování prstů a tlak zápěstí s jemným stlačením dlaně. Zlepšuje krevní oběh a poskytuje celkovou relaxaci.
02	Masáž prstů a dlaně	Protažení prstů a stlačení dlaně s jemným uvolněním zápěstí. Ideální pro snižování každodenní únavy rukou.
03	Tlaková terapie	Vyvážené protahování prstů, masáž dlaní a zápěstí. Středně intenzivní masáž vhodná pro každodenní použití.
04	Hloubková masáž dlaní	Uvolnění prstů následované intenzivní kompresí dlaně. Cílí na bolesti, napětí a namáhané body dlaně.
05	Program pro celé zápěstí	Střídaté protahování prstů a masáž dlaně, následované opakovanými cykly zápěstí. Výborné na ztuhlost zápěstí a zlepšení krevního oběhu.
06	Cyklus vlnové relaxace	Nízkointenzivní masáž, která zahrnuje jemné opakující se protažení prstů, pohyb dlaně a zápěstí "vlnou". Uklidňující režim ideální pro relaxaci nebo použití před spánkem.

NÁVOD K ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Možná příčina	Řešení
Zařízení se nezapne	Vybitý přístroj	Plně nabít jednotku
Během používání se vypne	Desetiminutový časovač skončil	Restart
Zařízení nehřeje	Tepelná funkce není aktivována	Stiskněte funkci Heat jednou nebo dvakrát, abyste zaktivovali teplo
Vzduchový polštář se nenafoukne	Vzduchový ventil je přepnut na 'ZAPNUTO'	Otočte vzduchový ventil na 'VYPNUTO'

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Vyčistěte zařízení měkkým, vlhkým hadříkem. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky.
- Nemyjte zařízení ani ho nenamáčejte ve vodě.
- Skladujte na suchém místě, daleko od vlhkosti, přímého slunečního záření a extrémních teplot.
- Recyklujte materiály a komponenty zodpovědně.

SPECIFIKACE

Model: RV-HDMS
 Vstup: 5V --- 2.0A 10W
 Hmotnost výrobku: 1,5 kg
 Rozměry: 272x200x169mm
 Baterie: Li-Ion 3,7V 4000mAh 14,8Wh



Před použitím si tyto pokyny pečlivě přečtěte a pak si je uchovejte pro budoucí použití.



Tento produkt je určen pouze pro vnitřní použití.



Tento produkt je v souladu s platnou legislativou EU o výrobcích.



Stejnoseměrný proud



Tato jednotka splňuje aktuální legislativu UKCA týkající se produktů.



Recykl. papír



USB vstup



LIKVIDACE:

Směrnice o odpadech elektrických a elektronických zařízení (WEEE) (2012/19/EU) byla zavedena za účelem recyklace produktů s využitím nejlepších dostupných technik obnovy a recyklace, minimalizace dopadu na životní prostředí, zpracování nebezpečných látek a zabránění narůstajícímu počtu skládek. Tento produkt je klasifikován jako elektrické nebo elektronické zařízení, proto prosím zajistěte, aby byl na konci životnosti zlikvidován správným způsobem v souladu s požadavky místních úřadů. Nesmí být vyhazován s domácím odpadem.

RECYKLUJTE ZODPOVĚDNĚ:

1. Zkontrolujte místní městské pokyny
2. Oddělte komponenty a správně je zlikvidujte

PÉČE O ZÁKAZNÍKY

Kontakt na servisní středisko:

Výhradní dovozce a distributor pro ČR a SK:

BORGY CZ a.s.

Reklamace, areál RTK, Zápy 4

250 01, Česká republika

Tel: +420 722 984 397

E-mail: reklamace@borgy.cz, www.borgy.cz

reviber

Masážny prístroj na ruky, s funkciou výhrevu

Návod na použitie



reviber



M
MODE





UPOZORNENIE

- Prosím, dôkladne si prečítajte všetky pokyny a uchovajte si ich pre budúce použitie.
- **NEPOUŽÍVAJTE** tento spotrebič, ak nefunguje správne alebo je poškodený.
- Bezpečný teplotný rozsah nabíjania je medzi 0-40°C.
- Tento spotrebič musí byť prevádzkovaný na nízke napätie (SELV), ktoré zodpovedá označeniu na zariadení.
- Toto zariadenie môžu používať iba deti vo veku 8 rokov a viac a osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami, prípadne s nedostatkom skúseností a vedomostí, pod dohľadom dospelých. Deti sa s týmto spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržba nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Nenabíjajte viac ako 24 hodín.
- Ak trpíte plesňovým traktom, poraďte sa pred použitím s dermatológom.
- Z hygienických dôvodov odporúčame používať iba jednu osobu.
- Nepoužívajte na rezy alebo popraskanú kožu.
- Nepoužívajte toto zariadenie na voľné časti tela alebo na miestach, kde sa prejavujú: kŕčové žily, kožné ochorenia (ako ekzém, psoriáza, dermatitída), rezy a odreniny, podráždenie, bradavice, znamienka, kožné výrastky, kožné vyrážky, precitlivenosť alebo spálenie od slnka, flebitída, nedávne jazvy alebo kožné ochorenia. Odporúčame, aby ste sa pred liečbou poradili so svojím lekárom.
- Nepoužívajte na miestach, kde bola vykonaná kozmetická chirurgia.
- Neponárajte sa do vody.
- Tento spotrebič sa musí používať iba na jeho zamýšľaný účel, ako je uvedené v tomto manuáli.
- Len na vonkajšie použitie.
- Nepoužívajte, ak je napájací kábel poškodený.

POPIS ZARIADENIA

- | | | |
|---------------------|--------------------|----------------------|
| ① Indikátor batérie | ⑥ Teplo | ⑪ Miesenie |
| ② Režim/Čas | ⑦ Masážne zóny | ⑫ Otvor na palec |
| ③ Výberový režim | ⑧ Úroveň intenzity | ⑬ Vstup nabíjania |
| ④ Časovač | ⑨ Štart/Stop | ⑭ Vzduchový ventil |
| ⑤ Zapnuté/vypnuté | ⑩ Intenzita | ⑮ USB nabíjací kábel |

NABÍJANIE

1. Spotrebič musí byť pred prvým použitím úplne nabitý.
2. Vložte USB nabíjací kábel do vstupu zariadenia a pripojte ho do USB portu.
3. Počas nabíjania sa rozsvieti indikátor batérie, ktorý ukazuje priebeh nabíjania. Keď je batéria úplne nabitá, všetky štyri pružky sa rozsvietia. Keď je hladina batérie nízka, indikátor batérie zobrazí jeden blikajúci červený pruh a tlačidlo On/Off sa rozsvieti červeno.

Doba nabíjania: 4,5 hodiny

Prevádzkový čas: 110 minút

DÔLEŽITÉ: Nepoužívajte počas nabíjania.

ZAČÍNAME

1. Zasuňte ruku a uistite sa, že palec je zasunutý cez otvor na palec.
2. Stlačte a podržte tlačidlo On/Off na 2 sekundy, aby ste zariadenie zapli. Začne sa v režime 1 a na úrovni intenzity 3.
3. Stlačením tlačidla režim prepínate medzi 6 režimami (P1–P6).
4. Stlačením tlačidla Intenzita prepínate medzi 6 úrovňami intenzity (L1 je najnižšia a L6 najvyššia).
5. Stlačte časovač, aby ste zobrazili zostávajúci čas. Stlačte znova a nastavte časovač na 10, 15 alebo 20 minút. Ak nie je zvolený čas, jednotka sa automaticky vypne po 10 minútach.
6. Funkcia Heat ponúka dve úrovne: nízku a vysokú.
7. Na aktiváciu miesenia stlačte tlačidlo na miesenie.
8. Stlačte Start/Stop na pozastavenie alebo obnovenie masáže. Ak je aktívne miesenie alebo teplo, bude pokračovať aj po pozastavení režimu.
9. Stlačte tlačidlo On/Off na 2 sekundy na vypnutie. Počkajte niekoľko sekúnd, než odtiahnete ruku od zariadenia.

Poznámka: Ak sa airbag nevyfúkne, prepnite vzduchový ventil na 'ON', aby ste vzduch uvoľnili manuálne.

Najlepší tip: Nanesenie krému na ruky alebo masážneho oleja môže zlepšiť zážitok z masáže tým, že masážny prístroj hladko klíže po pokožke. Pri nanášaní používajte jednorazovú rukavičku, aby ste ochránili masážny prístroj.

POPISY REŽIMOV

Módy	Názov	Popis
01	Celý cyklus	Stredne až vysoko intenzívna masáž zameraná na všetky tri oblasti (prsty, dlaň a zápästie), striedanie vysokofrekvenčného natáhovania prstov a tlaku zápästia s jemným stláčaním dlane. Zlepšuje krvný obeh a poskytuje celkovú relaxáciu.
02	Masáž prstov a dlaní	Natiahla si prsty a jemne stisla dlaň s uvoľnením zápästia. Ideálne na zníženie každodennej únavy rúk.
03	Tlaková terapia	Vyvážené natáhovanie prstov, masáž dlane a zápästia. Masáž strednej intenzity vhodná na každodenné použitie.
04	Hlboká masáž dlane	Uvoľnenie prstov nasledované intenzívnym stlačením dlane. Zameriava sa na bolesť, napätie a zaťažené miesta dlane.
05	Kompletný program zápästí	Striedavo natáhovanie prstov a masáž dlane, nasledované opakovanými cyklami zápästia. Výborné na stuhnutosť zápästia a zlepšenie krvného obehu.
06	Cyklus relaxácie vln	Masáž nízkej intenzity, ktorá zahŕňa jemné opakované natáhovanie prstov, pohyb dlane a zápästia cez "vlnu". Upokojujúci režim ideálny na relaxáciu alebo použitie pred spaním.

NÁVOD NA RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Možná príčina	Riešenie
Zariadenie sa nezapne	Vybité zariadenie	Plne nabiť jednotku
Počas používania sa vypína	Desaťminútový časovač vypršal	Reštart
Zariadenie sa neohrieva	Tepelná funkcia nie je aktivovaná	Stlačte funkciu Heat raz alebo dvakrát, aby ste aktivovali teplo
Vzduchový vankúš sa nenafukuje	Vzduchový ventil je prepnutý na 'ZAPNUTÉ'	Otočte vzduchový ventil na 'VYPNUTO'

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Vyčistite zariadenie mäkkou, vlhkou handričkou. Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky.
- Neumývajte zariadenie ani ho nenamáčajte vo vode.
- Skladujte na suchom mieste, mimo vlhkosti, priameho slnečného žiarenia a extrémnych teplôt.
- Materiály a komponenty recyklujte zodpovedne.

ŠPECIFIKÁCIE

Model: RV-HDMS
 Vstup: 5V --- 2.0A 10W
 Hmotnosť produktu: 1,5 kg
 Rozmery: 272x200x169mm
 Batéria: Li-Ion 3.7V 4000mAh 14.8Wh



Prosím, pred použitím si tieto pokyny dôkladne prečítajte a potom si ich uchovajte pre budúce použitie.



Tento produkt je určený výhradne na použitie v interiéri.



Tento produkt je v súlade s platnou legislatívou EÚ o výrobkoch.



Jednosmerný prúd



Táto jednotka spĺňa aktuálnu legislatívu UKCA o produktoch.



Recyklácia.



USB



LIKVIDÁCIA:

Smernica o odpadoch, elektrických a elektronických zariadeniach (WEEE) (2012/19/EU) bola zavedená s cieľom recyklovať produkty pomocou najlepších dostupných techník zberu a recyklácie, minimalizovať environmentálny dopad, spracovávať nebezpečné látky a predchádzať rastúcemu počtu skládok. Tento produkt je klasifikovaný ako elektrické alebo elektronické zariadenie, preto prosím zabezpečte, aby bol na konci svojej životnosti správne zlikvidovaný v súlade s požiadavkami miestnych úradov. Nesmie sa vyhadzovať s domácim odpadom.

RECYKLUJTE ZODPOVEDNE:

1. Skontrolujte miestne mestské smernice
2. Oddelte komponenty a správne ich zlikvidujte

ZÁKAZNÍCKA STAROSTLIVOSŤ

Kontaktujte servisné centrum:

Exkluzívny dovozca a distribútor pre Českú republiku a Slovensko:

BORGY CZ a.s.

Sťažnosti, RTK komplex, Zápy 4

250 01, Česká republika

Tel: +420 722 984 397

E-mail: reklamace@borgy.cz, www.borgy.cz